

Juni 2026



Werbe  
Gemeinschaft  
Wassertrüdingen

# Aktuell

■ Amtsblatt und Stadtinfos

■ Aktuelles aus Gewerbe und Vereinen

■ Kulturring

**SONNENWENDFEUER**

13. Juni • ab 18 Uhr

Wassertrüdingen  
Am Festplatz

Barbetrieb  
ab 20 Uhr

Wir freuen uns auf euer Kommen!

Für das leibliche Wohl sorgt die  
Feuerwehr Wassertrüdingen

sponsored by  
Werbe  
Gemeinschaft  
Wassertrüdingen

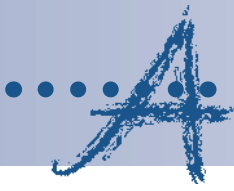
**FEUERWEHR-  
OLYMPIADE  
REICHENBACH**

**13./ 14.06.2026**

**Samstag**  
ab 18:00 Uhr  
MAX & BIFI  
mit Barbetrieb

**Sonntag**  
10 Uhr Gottesdienst  
Mittagessen  
Kaffee / Kuchen  
**ab 13:00 Uhr**  
**Feuerwehrspiele**  
ab 19:00 Uhr  
MARIO & ULI  
WM-Spiel Deutschland-Curaçao  
Siegerehrung

Unterstützen Sie Wassertrüdingen -  
Kaufen Sie vor Ort



### Stadtrat/Bauausschuss/ Kultur- und Sozialausschuss

25.06. Bauausschusssitzung

### Bürgersprechstunde des Bürgermeisters

Bitte über das Vorzimmer einen Termin vereinbaren unter **Tel. 09832/6822-0**

### Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung

**Donnerstag, 11.06.** von 08:30 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 15:30 Uhr - nur nach vorheriger telefonischer Anmeldung mit Angabe der Versicherungsnummer bei Frau Helmer, Tel. 09832/6822-22

### Aktivsenioren Bayern

Info und Beratungstag immer am

1. Montag im Monat im Landratsamt Ansbach

### Ausbildungscoaching

Beratung für junge Menschen in der Berufsorientierung und während der Ausbildung  
Sprechzeiten: nach Vereinbarung  
Ansprechpartnerin: Ulrike Hahn,  
EJSA Rothenburg GmbH, Tel.: 09861/9369-423

### Straßenreinigung:

Die Kehrmaschine fährt im Stadtgebiet am  
**Fr. 10.07.**

**Restmülltonne** Di. 02. / 16. / 30.06.

**Biotonne** Di. 09. / 23.06.

**Grüne Tonne** Mi. 17.06.

**Gelber Sack** Mi. 10.06.

**Probealarm** (Sirenen im Stadtgebiet)

Immer am ersten Samstag im Monat um 11.00 Uhr

**Die Bücherei ist in der zweiten  
Pfingstferienwoche  
von Montag, 1. Juni bis  
Freitag, 5. Juni 2026 geschlossen!**

**Aktuelles aus dem Rathaus: Bitte beachten: Bei allen Dienstgängen im Rathaus, vereinbaren Sie bitte einen Termin!**

### Wichtige Telefonnummern im Rathaus (zum Ausschneiden)

Sachgebiet	Telefon: 09832 /	Sachgebiet	Telefon: 09832 /
Zentrale	6822-0 (Frau Miller/Frau Bickel)	EWO/Passamt/Fundbüro	6822-22 (Frau Helmer)
Vorzimmer	6822-11 (Frau Miller)	Renten-/Gewerbeamt	6822-22 (Frau Helmer)
Personalamt	6822-12 (Frau Bickel)	Ordnungsamt/VKÜ	6822-24 (Frau Stadelbauer)
Stadtkasse	6822-32 (Frau Sommer)	Stadtbauamt	6822-57 (Herr Schultzt)
Stadtkasse	6822-39 (Frau Schneider)	Touristikbüro	6822-48 (Frau Haas)
Bauplätze/Wasser		Touristikbüro	6822-45 (Frau Durst)
Stadtgebiet	6822-34 (Frau Schüleln)	Touristikleitung	6822-46 (Frau Pfeiffer)
Standesamt	6822-19 (Frau Kaußler)	Grundsteuer/Hundesteuer	6822-35 (Frau Trocker)
EWO/Passamt/Fundbüro	6822-23 (Frau Christ)	Volkshochschule	6822-12 (Frau Bickel)

### Mit der Bitte um Beachtung:

**Öffnungszeiten: Bauschutt,  
Erdaushub, Wertstoffhof**

Ganzjährig jeden Sa. von 09:00 – 12:00 Uhr  
ab März 2026 bis einschließlich Nov. 2026  
auch jeden Mittwoch von 15:30 – 18:00 Uhr

## SAVE THE DATE

**Wir freuen uns am  
01.09.2026 das  
N-Ergie Open-Air Kino  
bei uns in Wassertrüdingen  
begrüßen zu dürfen!  
Freut euch auf tolle Block-  
buster unter freiem Himmel  
- alle weiteren Details folgen!**

**Für Verpflegung sorgt der  
Freundeskreis Heimatschätze  
gemeinsam mit der  
FFW Wassertrüdingen!**

**Wir freuen uns auf euren Besuch!**

### Jesus Christus Gemeinde Wassertrüdingen e.V.

Nibelungenring 8

Jeden So. 10.00 Uhr Gottesdienst

Aktuelle Informationen: [www.jcgw.de](http://www.jcgw.de),

Ihr findet uns auch auf YouTube.

Jüngerschaftskurse / Seelsorge

möglich nach Vereinbarung -

Ansprechpartner: Albert u. Pia Holzner

09832 / 7080630 oder 0171 / 4864909



### Apotheken-Notdienst

#### Juni

01. Montag	---	16. Dienstag	3
02. Dienstag	2	17. Mittwoch	12
03. Mittwoch	4	18. Donnerstag	---
04. Donnerstag	8	19. Freitag	13
05. Freitag	10	20. Samstag	2
06. Samstag	---	21. Sonntag	12
07. Sonntag	3	22. Montag	6+9
08. Montag	12	23. Dienstag	2
09. Dienstag	8	24. Mittwoch	---
10. Mittwoch	7+11	25. Donnerstag	---
11. Donnerstag	13	26. Freitag	8
12. Freitag	2	27. Samstag	13
13. Samstag	6	28. Sonntag	2+7
14. Sonntag	4	29. Montag	4
15. Montag	5	30. Dienstag	---

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8 Uhr früh und endet am nächsten Tag um die selbe Zeit.

(Für eventuelle Tippfehler oder kurzfristige Änderungen, übernehmen wir keine Verantwortung)

01 - Hof- u. Stadt-Apotheke Oettingen	Tel. 09082/2306
02 - Ahorn-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/4444
03 - Altstadt-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/2430
04 - Hahnenkamm-Apo. Heidenheim	Tel. 09833/9878808
05 - Engel-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/2379
06 - Linden-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/5431
07 - St. Michaels-Apotheke Oettingen	Tel. 09082/96010
08 - Markt-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/67890
09 - Schloss-Apotheke Weilttingen	Tel. 09853/223
10 - Adler-Apotheke Wassertrüdingen	Tel. 09832/360
11 - Salvator-Apotheke Gunzenhausen	Tel. 09831/67330
12 - Stadt-Apotheke Wassertrüdingen	Tel. 09832/505
13 - Weigel-Apotheke Muhr am See	Tel. 09831/4311

[www.blak.de/notdienst/oeffentliche-notdienstsuche/ortesuche](http://www.blak.de/notdienst/oeffentliche-notdienstsuche/ortesuche)

### Notruf Tafel:

<b>110</b>	Polizei
<b>112</b>	Rettungsdienst / Feuerwehr
<b>116 117</b>	Ärztlicher Bereitschaftsdienst
<b>089/19240</b>	Giftnotruf Bayern
<b>116 116</b>	Sperrnotruf für EC-Karten und Handys

Zahnärztlicher Notdienst unter

[www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

### Notfallnummern:

Für das gesamte **Wasserversorgungsgebiet** gibt es ab sofort an 24 Stunden, sieben Tage die Woche, eine einheitliche

Störrufnummer: **0 98 32 / 70 80 99-50**

Kläranlage **0171 / 60 704 63**

**Impressum:** „Wassertrüdingen aktuell“ erscheint monatlich. Verantwortlich sind: Für Druck, Gestaltung und Verteilung: Werbegemeinschaft Wassertrüdingen 1. Vorstand: Thomas Kredel, Verteilung - Prospega sowie Druckerei und Verlag Steinmeier GmbH & Co.KG, 86738 Bayern – Deiningen

Für Stadtnachrichten: Stadt Wassertrüdingen, Tel. 09832 / 68 22-45, Email für Ihre Anzeigen und Texte: [aktuell@wg-wtr.de](mailto:aktuell@wg-wtr.de) - Reklamationen unter [service@wg-wtr.de](mailto:service@wg-wtr.de)  
Für Werbeanzeigen und sonstige Nachrichten zeichnet sich der jeweilige Verfasser der Anzeige oder Nachrichten verantwortlich.



### Evangelische-Lutherische Kirche

Pfarramt.wassertruedingen@elkb.de

**Pfarrer Joachim Nötzig**

Kirchgasse 4 / 91717 Wassertrüdingen

Tel. 09832/253 / Fax 09832/9618

Mobil: 0151/15604698

email: joachim.noetzig@elkb.de

**Pfarrer Michael Fleps**

Bahnhofstraße 29 / 91717 Wassertrüdingen

Tel. 09832/708861 / Fax 09832/708862

email: michael.fleps@elkb.de

[www.wassertruedingen-evangelisch.de](http://www.wassertruedingen-evangelisch.de)

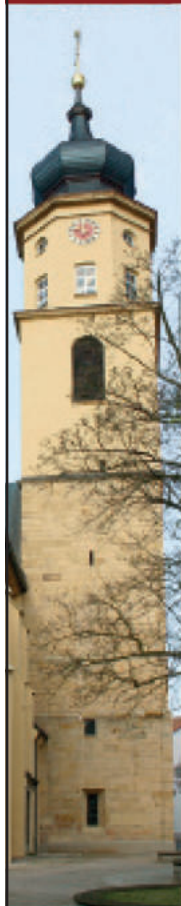
[www.dekanat-wassertruedingen.de](http://www.dekanat-wassertruedingen.de)

#### Regelmäßige Gottesdienste u. Veranstaltungen

- So., 08.45 Uhr** Gottesdienst in Schobdach (14-tägig)
- So.: 09.00 Uhr** Gottesdienst in der St. Johanniskapelle (14-tägig)
- So.: 10.00 Uhr** Gottesdienst in der Stadtkirche
- So.: 10.00 Uhr** Kindergottesdienst im Haus der Kirche
- Di: 20.00 Uhr** Posaunenchor im Haus der Kirche
- Mi: 19.00 Uhr** Radsternfahrten zu den Kirchenschätzen
- 19.30 Uhr** Kirchenchor im Haus der Kirche
- Do: 18.00 Uhr** Schachclub im Haus der Kirche
- Fr: 19.00 Uhr** Abendandacht „Lieder und ihre Bedeutungen“ in der St. Johanniskapelle

- Mi., 03.06. 19.00 Uhr** Abendandacht zur Radsternfahrt, Peterskirche in Ammelbruch
- Fr., 05.06. 14.30 Uhr** Gottesdienst im Seniorenheim, Bahnhofstraße 31, Pfarrer Rühr
- 15.30 Uhr** Gottesdienst im AWO-Seniorenheim, Dinkelsbühler Str. 36, Pfarrer Rühr
- 19.00 Uhr** Abendandacht, St. Johanniskapelle
- Sa., 06.06. 11.00 Uhr** Taufgottesdienst, Pfr. Nötzig, Stadtkirche
- So., 07.06. 1. So. n. Trinitatis 10.00 Uhr** Sakramentsgottesdienst (Hl. AM mit Wein und Traubensaft), Pfr. i. R. Lauterbach, Stadtkirche
- Mo., 08.06. 18.00 Uhr** Frauentreff: „Die Heckenrose – eine Einladung zum Ausruhen und Entspannen“ Ref: Frau H. Gebhardt am Kappelbuck, Abfahrt 17.30 Uhr am Haus der Kirche
- Di., 09.06. 14.30 Uhr** Seniorenkreis „Wüstenzauber“ Reisereportage, Vereinigte Arabische Emirate, Pfr. Fleps im Haus der Kirche
- Mi., 10.06. 19.00 Uhr** Abendandacht zur Radsternfahrt, St. Walburga in Wassertrüdingen
- Fr., 12.06. 19.00 Uhr** Abendandacht „So nimm denn meine Hände“, Pfr. Fleps, St. Johanniskapelle
- Sa., 13.06. 09.30 Uhr** "Unter Freundinnen" Himmlisch plaudern über Gott und die Welt, Kerstin Schuller und Silvia Kirsch, Haus der Kirche

### Es war ein schönes Fest



.. für unsere Konfirmandinnen und Konfirmanden der Kirchengemeinden Wassertrüdingen und Schobdach.

... Wir bedanken uns auch im Namen unserer Eltern, bei allen Verwandten und Bekannten für die Geschenke und herzlichen Wünsche.

... Besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Joachim Nötzig mit Konfi-Team und allen, die den Gottesdienst mitgestaltet haben.

- Alt Elena
- Ballbach Lena
- Bortmes Linus
- Büttner Max
- Edelmann Elias
- Geier Paul
- Gieß Raphael
- Gläser Anna-Lena
- Grimm Leon
- Herbst Phil
- Hlenschli Jason
- Höver Milena
- Kolb Ayleen
- Kolb Leonie
- Kühn Daniel
- Lambrecht William
- Lindörfer Nela
- Lubitowski Jana
- Nowak Clarissa
- Rebenstock Leon
- Rieß Kilian
- Schmidt Elias
- Schmidt Maik
- Schreitmüller Julia
- Schwarz Lelia

- So., 14.06. 2. So. n. Trinitatis 09.00 Uhr** Gottesdienst, Pfr. Nötzig, St. Johanniskapelle
- 10.00 Uhr** Gottesdienst, Pfr. Nötzig, Stadtkirche
- Mi., 17.06. 19.00 Uhr** Abendandacht zur Radsternfahrt, St. Michael in Dühren
- Do: 18.06. 10.00 Uhr** Kiki-Gottesdienst mit den Kindern der KITA "Unterm Himmelszelt", Pfr. Fleps Stadtkirche
- Fr., 19.06. 14.30 Uhr** Gottesdienst im Seniorenheim, Bahnhofstraße 31, Pfr. Rühr
- 15.30 Uhr** Gottesdienst im AWO-Seniorenheim, Dinkelsbühler Str. 36, Pfr. Rühr
- 19.00 Uhr** Abendandacht; „Nun lob, mein Seel, den Herren“; Pfr. i.R. Lauterbach, St. Johanniskapelle
- So., 21.06. 3. So. n. Trinitatis 10.00 Uhr** Gottesdienst; Pfr. i.R. Lauterbach, Stadtkirche
- Mi., 24.06. Johannitag 19.30 Uhr** Abendandacht zur Radsternfahrt in Veitsweiler
- Fr., 26.06. 19.00 Uhr** Abendandacht „Du bist du“, Pfr. Nötzig, St. Johanniskapelle
- 19.30 Uhr** "Offener Treff" Ruth Maurer, Claudia und Manfred Herbst, Haus der Kirche

### Der Annahmeschluss für die JULI-Ausgabe wurde geändert auf

## Mo. 08. Juni um 12:00 Uhr

- So., 28.06. 4. So. n. Trinitatis 09.00 Uhr** Gottesdienst; Pfr. Nötzig, St. Johanniskapelle
- 10.00 Uhr** Mittelpunkt-Gottesdienst anschl. Kirchenkaffee; Pfr. Nötzig, Stadtkirche

### Gottesdienste in Schobdach

- So., 7.06. 1. So. n. Trinitatis 08.45 Uhr** Gottesdienst; Pfr. i. R. Lauterbach
- So., 21.06. 3. So. n. Trinitatis 08.45 Uhr** Gottesdienst; Pfarrer i.R. Lauterbach

### KINDERUNI am 28.06.2026

Im Rahmen des Triesdorfer Johannitags 2026 lädt die Hochschule Weihenstephan-Triesdorf (HSWT) Groß und Klein auf den Triesdorfer Campus ein.

Neben einem abwechslungsreichen Programm gibt es für die Kinder im Kindergarten- und Grundschulalter die Möglichkeit, an der Kinderuni mit Mitmachlabor, kindgerechten Vorlesungen, Quiz u.v.m. teilzunehmen. Wir freuen uns auf euren Besuch!



Nähere Informationen unter [www.hswt.de/newsroom/veranstaltungskalender/detail/50-jahre-johannitag-triesdorf](http://www.hswt.de/newsroom/veranstaltungskalender/detail/50-jahre-johannitag-triesdorf)

ZEIT / RAUM	ABLAUF
10:00 – 15:30 Uhr Gebäude E, Foyer	Anmeldung beim Mitmachlabor (Anmeldung jederzeit möglich)
10:00 – 14:00 Uhr Gebäude G, Außen	Satellitengestütztes Topf schlagen
10:00 – 15:00 Uhr Gebäude G, Außen	Tierisch was los! – Artenquiz
10:00 – 16:00 Uhr Gebäude E, Foyer	Mitmachlabor (Teilnahme jederzeit möglich) <ul style="list-style-type: none"> <li>• Das bunte Sortier-Labor (Kreislaufwirtschaft im Glas)</li> <li>• Cooler Kohl (pH-Wert-Bestimmung mit Rotkohl)</li> <li>• Alles bunt – na und? (Papierchromatographie)</li> <li>• Bachflohkrebs &amp; Co. – Was schwimmt denn da?</li> </ul>
10:00 – 18:00 Uhr Gebäude G, Außen	Wiesen-Wunderland
14:30 Uhr Gebäude E, E.004	Vorlesung für Kinder   Wir haben Hunger! Bienen auf Nahrungssuche
15:00 Uhr Gebäude E, E.004	Vorlesung für Kinder   Ich sehe was, was Du nicht siehst – mit Sensoren die Welt betrachten
10:00 – 16:00 Uhr Gebäude E, Foyer	Diplome und Preise

**ANNAHMESCHLUSS** für die JULI-Ausgabe 2026 für Inserate und Vereinsnachrichten ist

**Mo. 08. Juni um 12:00 Uhr** Anzeigen/Texte die verspätet eingehen können nicht berücksichtigt werden.

### Katholische Kirche

Pfarrer Ulrich Schmidt  
Rosenstraße 7  
Tel.: 09832/440  
Email: wassertruedingen@bistum-eichstaett.de  
Homepage: www.pfarrei-wassertruedingen.de  
Tel. zur Sakramentenspendung  
in Todesgefahr: 09832/5749985

#### Regelmäßige Gottesdienste / Veranstaltungen:

<b>So.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Heilige Messe</b>
<b>Mo.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Heilige Messe</b>
<b>Mi.</b>	<b>16.30 Uhr</b>	<b>Heilige Messe</b> für Jung & Alt
<b>Do.</b>	<b>18.00 Uhr</b>	<b>Heilige Messe</b> (St. Walburga)
<b>Fr.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Heilige Messe</b>
<b>Sa.</b>	<b>17.30 Uhr</b>	<b>Rosenkranz</b>
	<b>18.00 Uhr</b>	<b>Vorabendmesse</b>

#### Gottesdienste

<b>04.06.</b>	<b>Do.</b>	<b>09.00 Uhr</b>	<b>Hl. Messe</b> zum Hochfest Fronleichnam mit <b>anschl. Prozession</b>
<b>10.06.</b>	<b>Mi.</b>	<b>14.30 Uhr</b>	<b>Seniorenachmittag</b> im Pfarrheim <b>19.00 Uhr</b>
			<b>Andacht zur Radsternfahrt</b> des Evang. Dekanats in St. Walburga
<b>13.06.</b>	<b>Sa.</b>	<b>18.00 Uhr</b>	<b>Vorabendmesse</b> in der St. Jakobus Kirche in <b>Ehingen</b>
<b>15.06.</b>	<b>Mo.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Hl. Messe</b> im AWO-Heim
<b>19.06.</b>	<b>Fr.</b>	<b>10.00 Uhr</b>	<b>Hl. Messe</b> im Seniorenheim, Bahnhofstr
<b>20.06.</b>	<b>Sa.</b>	<b>18.00 Uhr</b>	<b>Vorabendmesse, anschl. eucharistische Anbetung &amp; Beichtgelegenheit</b>
<b>21.06.</b>	<b>So.</b>	<b>09.15 Uhr</b>	<b>Ministrantenstunde</b> in Hl. Geist

### Illegale Eingriffe in Biberreviere

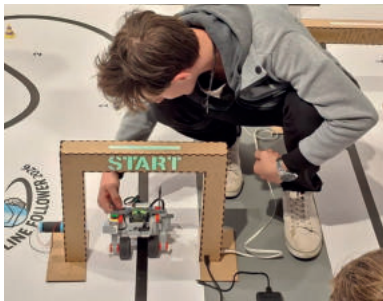
Nach mehreren illegalen Eingriffen in Biberreviere warnt die Untere Naturschutzbehörde (UNB) am Landratsamt Ansbach vor Verstößen gegen das Naturschutzrecht. In den vergangenen Wochen sind wiederholt Biberburgen sowie burgsichernde Dämme zerstört oder beschädigt worden.

Die Fälle wurden an Staatsanwaltschaft und Polizei übergeben. Der Biber zählt nach dem Bundesnaturschutzgesetz zu den besonders und streng geschützten Arten. Biberburgen und die dazugehörigen Dämme dürfen nicht zerstört werden. Zuwiderhandlungen werden strafrechtlich verfolgt. Durch ihre Bautätigkeit können die Tiere lokal Probleme verursachen, etwa durch Überstauungen landwirtschaftlicher Flächen. In solchen Fällen ist jedoch eigenmächtiges Handeln der falsche Weg.

Betroffene werden dringend gebeten, sich per Mail an die Untere Naturschutzbehörde ([umweltschutz@landratsamt-ansbach.de](mailto:umweltschutz@landratsamt-ansbach.de)) oder an die Gemeinde zu wenden. Diese vermitteln den Kontakt zu ehrenamtlichen Biberberatern, die kurzfristig vor Ort kommen, die Situation bewerten und gemeinsam mit den Beteiligten Lösungen erarbeiten. Auch zu Fördermöglichkeiten und notwendigen Anträgen geben sie Auskunft. Wo immer es möglich ist, sollten Biberlebensräume aufgrund ihres hohen Wertes erhalten bleiben.

### Realschule Wassertrüdingen

Am 7. Mai 2026 nahmen drei Teams der Realschule Wassertrüdingen am Bezirksentscheid der Bayerischen Robotik-Meisterschaft in Mittelfranken teil. Austragungsort des Wettbewerbs war das Bayern-Lab, wo zahlreiche Schüler aus der Region ihr technisches Können unter Beweis stellten.



Die Realschule Wassertrüdingen trat mit drei Zweierteams in verschiedenen Wettbewerbskategorien an. Vertreten waren die Bereiche „Space Bot“ für Einsteiger, „Space Bot“ für Fortgeschrittene sowie „Line follower Race“. Für alle teilnehmenden Schüler war es die Premiere an einem Robotik-Wettbewerb dieser Art. In der Aufregung passierten natürlich auch Fehler. Ein Roboter stürzte kurz vor dem Wertungslauf auf

den Boden und musste fast komplett neu gebaut werden und ein alter Code wurde nicht ganz entfernt und störte dann durch seltsame Bewegungen des Roboters. Der gute Teamgeist jedoch und die Fachkompetenz der Schüler konnte diese kleinen Hindernisse souverän überwinden. In einem Lauf betrug der Unterschied zum Sieger sogar nur 4mm Abweichung auf einer Streckenlänge von 1,7m.



Trotz der noch geringen Wettbewerbserfahrung erzielten die Teams erstaunliche Ergebnisse, die den engagierten Einsatz und die intensive Vorbereitung der Schüler mit Herrn Eigler widerspiegeln.

Die Teilnahme an der Meisterschaft bot den Jugendlichen nicht nur die Möglichkeit, ihre technischen Fähigkeiten einmal außerschulisch praktisch anzuwenden, sondern auch wertvolle Erfahrungen in den Bereichen Teamarbeit, Problemlösung und Programmierung zu sammeln.

Fotos: Florian Eigler

## DIE STOFFWECHSEL-FORMEL: MESSBAR ZUM WOHLFÜHLGEWICHT

**LIVE-  
WEBINAR**  
10. JUNI 2026  
10 Uhr

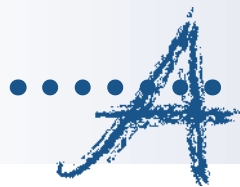
**LEICHTER LEBEN IN DEUTSCHLAND**

Warum steht die Waage still? Wir lüften das Geheimnis und zeigen Ihnen, wie Sie Ihren Stoffwechsel ohne Hunger reaktivieren. Erfahren Sie, wie wir per BIA-Messung Ihren Status ermitteln und Sie mit dem LLID-Prinzip gesund ans Ziel kommen.

**Jetzt kostenlos zum Webinar anmelden:**

**Mehr Infos zum Programm:**  
[www.apotheke-wassertruedingen.de/leichter-leben-in-deutschland/](http://www.apotheke-wassertruedingen.de/leichter-leben-in-deutschland/)

**Stadt-Apotheke**  
Poststraße 6  
91717 Wassertrüdingen  
Tel: 09832/505  
[info@apotheke-wassertruedingen.de](mailto:info@apotheke-wassertruedingen.de)  
[www.apotheke-wassertruedingen.de](http://www.apotheke-wassertruedingen.de)



### Liebenzeller Gemeinschaft Wassertrüdingen e. V.

Prediger Stefan Billenstein: 09832/5589632  
Diakonin Sonja Martin: 09832/705670  
Jugendreferent Daniel Secker: 0152/27642427

**Sonntag, 07.06. 10.30 Uhr**  
**Gottesdienst** mit Mittagessen  
Predigt: Stefan Billenstein

**Sonntag, 14.06. 10.30 Uhr**  
**Gottesdienst**, Predigt: Sonja Martin

**Dienstag, 16.06. 09.00 Uhr**  
**Frauenfrühstück** mit Sonja Kilian

**Donnerstag, 18.06. 14.30 Uhr**  
**Begegnungscafé**, Nette Leute treffen -  
miteinander Kaffee trinken -  
ins Gespräch kommen

**Sonntag, 21.06. 10.30 Uhr**  
**Gottesdienst** m. Abendmahl  
Predigt: Daniel Secker



**Sonntag, 28.06. 18.00 Uhr**  
**Gottesdienst**, Predigt: Stefan Billenstein

Parallel zu den Gottesdiensten findet für die Kinder der Kids-Treff statt.

- Angebote für Kinder und Jugendliche:**
- Do., 09.30 Uhr** Minitreff, bis 3 Jahre
  - Do., 19.00 Uhr** Freundes-/Teenkreis, ab 13 Jahren
  - Fr., 15.00 Uhr** Kinderstunde, ab 3,5 Jahren
  - Fr., 16.30 Uhr** Jungschar, ab 8 Jahren
  - Fr., 20.00 Uhr** Jugendbund, ab 16 Jahren

Weitere Hinweise auf der Homepage der Gemeinschaft: [www.lg-wtr.de](http://www.lg-wtr.de)

### Urlaubszeit = Reisezeit

Das Passamt rät:  
Reisedokumente rechtzeitig auf Gültigkeit prüfen!!!

Die Sommer-Reisewelle 2026 steht kurz bevor. Das Passamt der Stadt Wassertrüdingen rät deshalb allen Bürgerinnen und Bürgern dringend, die Gültigkeit ihrer Ausweispapiere zu kontrollieren. Zurzeit benötigt die Bundesdruckerei in Berlin für die Ausstellung von Reisepässen ca. 5 Wochen, für Personalausweise ca. 3 Wochen. Eine Verlängerung der Gültigkeitsdauer der Ausweispapiere ist nicht mehr möglich!  
**Besonders zu beachten:** Kinder benötigen einen eigenen Personalausweis oder Reisepass.  
Nähere Auskünfte erteilt das Passamt der Stadt Wassertrüdingen (Tel.: 09832/6822-22 oder 09832/6822-23).  
Eine rechtzeitige Terminvereinbarung ist erforderlich!



SINCE 1898  
**auto hohlheimer**  
Wir reparieren Ihr Fahrzeug, alle Fabrikate  
09832 / 818

**FIAT** Fiat-Partner seit 1928  **auto reparatur** KFZ-Meisterbetrieb



**LADEPARK HOPF** lokal. grün. günstig!

**24/7 SHOP** GETRÄNKE, SNACKS, FRISCHE PIZZA

**SCHNELL LADEN. GÜNSTIG LADEN. LOKAL ERZEUGTEN SOLARSTROM NUTZEN.**

-  DC-Schnellladen bis **300 kW**
-  Verfügbaren Solarstrom **automatisch nutzen**
-  Öffentlich laden oder mit Registrierung **deutlich günstiger**
-  Im PV-ÖkoPlus-Tarif ab **0,23 €/kWh**
-  **Keine Grundgebühr** – Jederzeit kündbar

Münchener Straße  
Nähe Hausnr. 56  
**91717 Wassertrüdingen**

Alle Infos, Preise & Registrierung:  
**ladepark-hopf.de**

Jetzt scannen und mehr erfahren!



HERZLICHE  
EINLADUNG

75  
JAHRE

zum Ehemaligentreffen

DER STAATLICHEN REALSCHULE WASSERTRÜDINGEN  
75 JAHRGÄNGE - 1 FEST

### PROGRAMM

17:00 - 18:00 UHR EINLASS & SEKTEMPFANG  
18:00 - 18:30 UHR AUFTRITT DER  
*Ehemaligen Bigband*  
AB 18:30 UHR ABENDESSEN & GEMÜTLICHES  
BEISAMMENSEIN  
MITTERNACHT ENDE

### HIGHLIGHTS

- BILDERGALERIE AUS 75 JAHREN REALSCHULE
- FOTOBOX

SAMSTAG, 14.11.2026

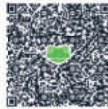
EINLASS AB 17:00 UHR

HELSELBERGHALLE WASSERTRÜDINGEN

ANMELDESCHLUSS: 10. OKTOBER 2026



TICKETS AB  
SOFORT BEI  
EVENTFROG.DE



## Familienkonzert

Am  
Sonntag,  
21.06.  
2026

im Bürgersaal Wassertrüdingen

Beginn: 18.00 Uhr

Einlass: 17.30 Uhr

Mitwirkende: Arnold Hubert (Violine)  
Manfred Hubert (Violine)  
Anton Hubert (Violine/Viola)  
Tatiana Hubert (Piano)



### Eintritt frei

Um Spenden zur Deckung der Unkosten wird gebeten

Kontakt:  
Stadtmarketing und Tourismus  
Wassertrüdingen  
Marktstraße 19  
Tel.: 09832 / 6822-48  
touristikservice@stadt-wassertruedingen.de

www.wassertruedingen.de



**STADTRADELN**

Landkreis Ansbach ist dabei.  
22. Juni - 12. Juli 2026

stadtradeln.de/landkreis-ansbach



DER Wettbewerb für Klima-  
schutz und Fahrradförderung



# KINDERCHOR WASSERTRÜDINGEN

**WER:** KINDER VON 6 - 12

**WANN:** JEDEN MONTAG

VON 16:00 - 16:45 UHR

**WO:** AULA GRUNDSCHULE WASSERTRÜDINGEN

**KOSTEN:** KEINE

Schau doch einfach mal vorbei!  
Wir freuen uns auf dich!



www.musik-schule.org



**Immobilien sind Vertrauenssache –  
und wir sind Ihr Partner vor Ort.**

vr-sf.de

**Marco Wegert**  
Immobilienberater in Dinkelsbühl

marco.wegert@vr-sf.de

☎ 09851/580-7102

Luitpoldstraße 14 · 91550 Dinkelsbühl

Unsere aktuellen  
Immobilienangebote  
finden Sie unter:  
vr-sf.de/immobiliengalerie



**VR Bank**  
im südlichen Franken eG



Alles für die  
**Rasenpflege**  
finden Sie bei uns



**Schmidt**  
HAUSTECHNIK  
Frankenstraße 10  
91717 Wassertrüdingen  
Tel. 09832/689811  
*Ihr Fachmarkt!*

**Das Café Kiosk im Puppentheater**  
Ab Juni 2026 neue Öffnungszeiten:  
Samstag 14:00-22:00 Uhr, Sonntag 10:00-22:00 Uhr, Montag 14:00-22:00 Uhr

Ital. Kaffee-Spezialitäten, Sizilianische Limonaden, alkoholfreie Cocktails,  
Kuchen, Bio-Eis am Stiel, Buchtauschangebot, uvm.

cafe@die-kaffee-karre.de      0160/60 16 317      https://die-kaffee-karre.de/cafe

**125+5 JAHRE FREIWILLIGE FEUERWEHR FRANKENHOFEN**

**BLAULICHTTAG**  
RUND UM DEN FESTPLATZ  
FRANKENHOFEN

**04. JUNI 2026**  
AB 13:00 UHR

Ehrenamt im Alltag  
über 10 Aussteller  
mehr als 20 Fahrzeuge & Großgeräte

**RETTEN, SCHÜTZEN, HELFEN - UND ERLEBEN!**

*Wir feiern*  
**VOM 4. BIS 7. JUNI 2026**

**125+5 JAHRE**  
1896 - 2026

**AN ALLEN TAGEN FREIER EINTRITT**

**DONNERSTAG, 04.06. FRONLEICHNAM**

- 9:30 UHR Zeltgottesdienst
- 10:30 UHR Feldgeschworenentag
- AB 12:30 UHR Mittagstisch
- AB 13:00 UHR Blaulichttag mit Kinderprogramm

**FREITAG, 05.06.**

- 20:00 UHR Rocknacht mit **Flaming Moe**
- EINLASS 20 UHR BARBETRIEB

**SAMSTAG, 06.06.**

- 18:00 UHR Totengedenken
- 18:30 UHR Festkommers
- 20:30 UHR Stimmungsabend mit der **BAYERN 1 BAND**
- anschl. Aftershowparty mit DJ
- BARBETRIEB

**SONNTAG, 07.06.**

- 9:30 UHR Festgottesdienst im Zelt
- AB 11:00 UHR Mittagstisch
- 13:00 UHR Aufstellung Festumzug
- 13:30 UHR Festumzug mit Fahneneinmarsch
- FESTAUSKLANG mit der **brozeit**
- BARBETRIEB

**FRANKENHOFEN FEIERT FEUERWEHR**

DER WOCHENMARKT IST FÜR MICH...



...LEIDENSCHAFT FÜR DEN BERUF, ZU UNSEREN PRODUKTEN UND DEN MENSCHEN

Wir stellen vor:  
**UNSERE WOCHENMARKTAUSSTELLER**  
Im Mai: der orange Beck e.K.

**WER SIND SIE UND WOHER KOMMEN SIE?**

- Eine familiengeführte Bäckerei in 5. Generation aus Bechhofen

**WAS VERKAUFEN SIE AUF DEM WOCHENMARKT?**

- Brot, Semmeln und feine Backware aus 100% Natur

**SEIT WANN SIND SIE TEIL DES WOCHENMARKTES?**

- Seit über 12 Jahren

**WAS WÜRDEN SIE BESUCHERN EMPFEHLEN, DIE SIE ZUM ERSTEN MAL BESUCHEN?**

- Unsere Spezialität: den Nußzopf mit Nüssen aus Oettingen

**WARUM LOHNT SICH DER WOCHENMARKT IHRER MEINUNG NACH?**

- Weil man regionale Produkte von hochwertiger Qualität bekommt

**WAS LIEBEN SIE AN IHRER ARBEIT AUF DEM WOCHENMARKT?**

- Den Kontakt mit den Kunden: man kennt alle beim Namen und die Menschen dahinter

**WO KANN MAN SIE AUSSERHALB DES WOCHENMARKTES NOCH FINDEN?**

- In unseren 3 Filialen in Ansbach, je eine Filiale in Feuchtwangen, Leutershausen, Aurach, Herrieden und Bechhofen sowie auf dem Markt in Nördlingen und auf dem Markt in Gunzenhausen.



## Schlauchwagen von Gardena

### Sonderpreis

# 54,99 €



## Schmidt

HAUSTECHNIK

Frankenstraße 10  
91717 Wassertrüdingen  
Tel. 09832 / 68 98 11

*Ihr Fachmarkt!*

## Waldwanderung mit dem Förster der Bayerischen Staatsforsten im Wassertrüdingen Baudenhard

► Sonntag 28.06.2026, 14 Uhr

► Treffpunkt Parkplatz am Tennisheim/Klingenweiherpark

In einer ca. 2-stündigen Waldführung erläutert Revierleiter Max Steinacker die im Staatswaldteil des Wassertrüdingen Baudenhard's abgelaufenen Holzernte- und Waldpflegemaßnahmen. Auch auf den im Klimawandel notwendigen Waldumbau hin zu klimatoleranten Mischbeständen, die Maßnahmen für den Waldnaturschutz sowie die Bedeutung der Jagd wird in der Führung eingegangen.

## Heimat- und Volksfest Programm

### Freitag 29.05.2026

- 16:00 Uhr Allgemeiner Festbetrieb auf dem Festplatz, im Festzelt Papert, im Imbissdorf und im Biergarten „Steinker's Almdorf“
- 18:00 Uhr Standkonzert mit der **Blaskapelle Großenried** vor dem Rathaus
- 18:30 Uhr Traditioneller Heimat- und Volksfest-Auftakt vor dem Rathaus mit Proklamation, Humpenübergabe und Einzug auf den Festplatz

anschließend **Bieranstich** durch den Ersten Bürgermeister Jörg Edelmann sowie allen Vertretern der Brauerei im Festzelt Papert.

**Abend der Betriebe und Vereine** - Stimmung und Show mit der Spitzen-Band „Grumis“ im Festzelt Papert

**Versteigerung des Kindermaibaumes** der Kita „Unterm Himmelszelt“

### Samstag 30.05.2026

- 16:00 Uhr Allgemeiner Festbetrieb auf dem Festplatz, im Festzelt Papert, im Imbissdorf und im Biergarten „Steinker's Almdorf“
- 19:00 Uhr **Rothsee Musikanten** ... Stimmung, Spaß und Partyhits im Festplatz Papert!

### Sonntag 31.05.2026

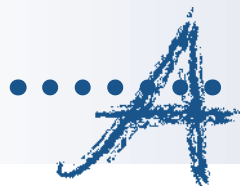
- 10:00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst im Festzelt Papert
- 11:00 Uhr Frühschoppen im Festzelt Papert
- 13:30 Uhr **Festumzug „VEREINTE Vielfalt“** – ein farbenfroher Umzug voller Gemeinschaft, Kreativität und lebendigem Vereinsleben
- 13:30 Uhr Mittagstisch im Festzelt mit stimmungsvoller Wirtshausmusik des **Musikvereins Illenschwang**
- 18:00 Uhr Tolle Stimmung mit „**Alexandra Schmied**“ bekannt vom Musikantenstadl und Grand Prix der Volksmusik im Festzelt Papert

### Montag 01.06.2026

- 12:00 Uhr Mittagstisch im Festzelt Papert
- 14:00 Uhr Seniorennachmittag mit dem „**Franken Echo**“
- 14:00 Uhr Zauber- und Ballonshow mit „**Ernesto**“ im Biergarten
- 14:00 Uhr Familiennachmittag auf dem Festplatz - **stark ermäßigte Preise** und tolle Attraktionen im Vergnügungspark
- 19:00 Uhr Zum großen Festausklang sorgt die Spitzenband „**Vollrocker**“ im Festzelt Papert für Stimmung, Party und beste Unterhaltung.
- 22:30 Uhr Großes Brillant-**Höhenfeuerwerk**

**Kinderschminken** am Regional Pavillon von 13:00 - 15:00 Uhr und von 16:00 - 18:00 Uhr

**Wassertrüdingen Figurentheater:** „Geschichten aus Kasperhausen“ am Regionalpavillon um 13:30, 14:30, 15:30 und 16:30 Uhr



**19.6.-21.6.2026**



**150 JAHRE**

**Freiwillige Feuerwehr Unterschwaningen**

FREITAG 19.6.2026	SAMSTAG 20.6.2026	SONNTAG 21.6.2026
<p><b>18.00 Uhr</b> Treffpunkt der Vereine und Totengedenken</p> <p><b>19.00 Uhr</b> Festkommers und Bunter Abend mit K7</p> 	<p><b>15.00 Uhr</b> Feuerwehr-Kinder-nachmittag</p> <p><b>19.00 Uhr</b> Partyabend mit der Heldensteiner HeuBodnBlosn</p>  <p><b>dazwischen 22.00 Uhr</b> Fußball-WM Übertragung Deutschland - Elfenbeinküste</p>	<p><b>09.30 Uhr</b> Festgottesdienst im Festzelt</p>  <p><b>anschließend</b> Frühstücken und Mittagstisch mit MdL Hubert Aiwanger und dem Posaunenchor Unterschwaningen</p> <p><b>13.30 Uhr</b> Großer Festumzug und Festbetrieb mit der Oettinger Stadtkapelle und Max &amp; Bifi</p> 

**An allen Tagen freier Eintritt!**




**TÜV SÜD – 100% für Sie da in und um Wassertrüdingen**

**TÜV SÜD Service-Center Wassertrüdingen**  
Oettinger Str. 53  
Wassertrüdingen – **beim Autohaus König**  
Telefon 09832 7065300

**Öffnungszeiten**  
Di & Do  
08.00–12.00 Uhr und  
12.45–17.00 Uhr

Fr  
08.00–12.00 Uhr und  
12.45–16.00 Uhr

[www.tuvsud.com/hu-termin](http://www.tuvsud.com/hu-termin)

**Wir freuen uns auf Sie – mit oder ohne Termin!**




**Einladung zur Ergebnispräsentation:  
Integriertes Städtebauliches Entwicklungskonzept &  
Gemeindeentwicklungskonzept**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

im März wurde unser Integriertes Städtebauliches Entwicklungskonzept (ISEK) und Gemeindeentwicklungskonzept (GEK) nach eineinhalb Jahren intensiver Arbeit und erfreulich viel Bürgerbeteiligung vom Stadtrat verabschiedet.

Neben der intensiven Auseinandersetzung mit der Kernstadt und insbesondere der Altstadt von Wassertrüdingen wurden auch die Ortsteile von den Planern im Detail betrachtet. Im Ergebnis geben uns nun ISEK sowie GEK Perspektiven und Handlungsimpulse für die nachhaltige Weiterentwicklung unserer Stadt. Aus allen Ortsteilen kamen Anregungen, die in das Konzept mit einfließen, und teilweise bereits umgesetzt wurden. Es tut sich was in Wassertrüdingen!

Einen kurzen Überblick über die Ergebnisse des Entwicklungskonzeptes sowie die Möglichkeit zum Austausch mit den beauftragten Büros GEO-PLAN aus Bayreuth und Kuchenreuther Architekten / Stadtplaner aus Marktredwitz gibt es im Rahmen der öffentlichen Ergebnispräsentation.

**Wann: Montag, 22. Juni 2026, 18:00 Uhr**

**Wo: Bürgersaal Wassertrüdingen**


Wir freuen uns auf regen Besuch und interessante Gespräche.

Mit herzlichen Grüßen

Ihr



Jörg Edelmann  
1. Bürgermeister



Stadt- und Gemeindeentwicklungskonzept



Die **Stadt Wassertrüdingen** sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Mitarbeiter (m/w/d)  
für die städtische Kläranlage**

Bei der Stelle handelt es sich um eine unbefristete Vollzeitstelle mit 39 Wochenstunden.

**Ihr Aufgabenbereich:**

- Durchführung von Messungen, Kontrollen, Überwachung
- Reinigung, Wartung, Reparaturen, Störungsbehebung
- Schädlingsbekämpfung
- Pflege und Reinigung der Grünanlagen (Kläranlage, Pumpwerke, Überlaufbecken)
- Laboranalysen von Abwasser- und Klärschlammproben
- Steuern und Kontrolle der Prozessabläufe zur Einhaltung von Grenzwerten
- Führung von Betriebstagebüchern und Berichten

**Was wir erwarten:**

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Umwelttechnologe/in für Abwasserbewirtschaftung bzw. Fachkraft für Abwassertechnik oder eine vergleichbare Qualifikation in einem verwandten Berufsfeld. Zudem die Bereitschaft, eine weiterführende Qualifikation für diesen Tätigkeitsbereich zu erwerben.
- handwerkliches und technisches Geschick, strukturierte Arbeitsweise
- Gültige Fahrerlaubnis der Klasse B, wünschenswert BE
- Teamfähigkeit, Engagement, Zuverlässigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- Bereitschaft auch außerhalb der üblichen Arbeitszeiten tätig zu sein, z.B. Rufbereitschaft an Sonn- und Feiertagen

**Wir bieten:**

- Eine unbefristete Tätigkeit bei der Stadt Wassertrüdingen
- Umfangreiche Weiterbildungsmöglichkeiten
- leistungsgerechte Vergütung gemäß Tarifvertrag TVÖD

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens **27.05.2026** an die:  
Stadt Wassertrüdingen, Personalverwaltung, Marktstraße 9, 91717 Wassertrüdingen.  
Für telefonische Auskünfte steht Ihnen unter der Rufnummer: 09832 / 6822 12, Frau Bickel gerne zur Verfügung. E-Mail: [nicole.bickel@stadt-wassertruedingen.de](mailto:nicole.bickel@stadt-wassertruedingen.de)



Mit diesem QR-Code erhalten Sie die Termine der Stadt Wassertrüdingen mit Ortsteilen immer aktuell.



## Diakonie Dinkelsbühl-Wassertrüdingen

### Geschäftsstelle Wassertrüdingen

Ulmeweg 9, 91717 Wassertrüdingen

**Auskunft und Beratung:** Telefon 09832/6860-60  
Mo. - Fr. 08:00 - 16:00 Uhr

### Diakoniestation / ambulante Pflege

Einsatzleitung u. Beratung:

Tel: 09832 / 68 60 68

### EUTB Wassertrüdingen

Tel: 09832 / 68 60 75

### Familienpflege

Tel: 09832 / 68 60 60

### Offene Hilfen AN-Süd

Tel: 09832 / 68 60 70

### Tagespflege Ehingen

Am Holderstock 4, 91725 Ehingen,

Tel: 09835 / 977 96 58

Montag - Samstag von 07:30 bis 17:00 Uhr

### Wassertrüdingen Tafel

Mittwoch: 14:00 bis 15:30 Uhr

## Europa-Show Tanzgarde

### Große Garde:

**Jeden Mi. ab 19:00 Uhr - 21:00 Uhr Training** in der Turnhalle am Kulturtreff. Für Jugendliche und junge Erwachsene ab 14 Jahren

Verantwortlich: Luisa Geier, Yasmin Schiller

### Jugendgarde:

**Jeden Die. ab 18:00 Uhr - 20:00 Uhr Training** in der Turnhalle am Kulturtreff. Für Jugendliche von ca. 11 Jahren - 14 Jahren

Verantwortlich: Pauline Höver, Natalie Hofer

### Kindergarde:

**Jeden Mo. ab 17:30 Uhr - 19:00 Uhr Training** in der Turnhalle am Kulturtreff. Für Kinder ab ca. 6 Jahren - 11 Jahren

Verantwortlich: Franziska Weberndörfer,

Annika Lober

### Info. Tel.

Luisa Geier (Vorsitzende) (015123461278)

Pauline Höver (Vorsitzende) (01621807530)

## Altentrüdingen

**07.06. FFW: Teilnahme** am Festumzug in Frankenhofen

**14.06. FFW: Teilnahme** an der Feuerwehrolympiade in Reichenbach

**21.06. FFW: Teilnahme** am Festumzug in Unterschwaningen

**27.06. Grillfest** der Reservisten und Schützen in der Maschinenhalle Bickel

## Altratsherrnclub (ARC)

### Nächste Zusammenkunft

**10.06. 14.00 Uhr Gartengestaltung Zäh**

in Fürnheim 52

anschl. Einkehr Forstquell Fürnheim

## Obermöggersheim: Termine für alle Vereine

- 02.06. Posaunenchor:**  
Saisonabschluss
- 03.06. 20.00 Uhr Ausspracheabend**  
im Gasthaus „Zum Brui“
- 05.-07.06. 70 Jahre ELJ Obermöggersheim**
- 07.06. FFW: Teilnahme** am Festumzug in Frankenhofen (130 Jahre)
- 09.06. 19.30 Uhr RK: Monatsversammlung**  
im Gasthaus „Zum Brui“
- 14.06. FFW: FW-Olympiade in Reichenbach**
- 14.00 Uhr Führung** „Meditativer Weg“ am Friedhof
- 19.06.-21.06. FFW: Teilnahme** am Fest 150 Jahre FFW Unterschwaningen

**Juni: Probetermine** des Kirchenchores **Die Organpfeifen** immer von **20:00 bis 21:30 Uhr**  
Mo., 01. / 08. / 15. / 22. / 29. /

im Gemeindehaus Obermöggersheim

**So., 24. 09.00 Uhr Gottesdienst**  
St. Anna Obermöggersheim  
im Gemeindehaus  
Obermöggersheim

**Mo., 01.06.**

### Arbeitskreis "Meditativer Weg": Termine für

**Gruppenführungen** können unter Tel: 0151 / 55531038 vereinbart werden.

### Jeden Donnerstag:

**ab 18.00 Uhr Schützen Vereinsabend**  
mit Training für Jugendliche und Erwachsene mit Schützen-Stammtisch im Schützenhaus

## SLG Hesselberg e.V.

- 05.06. 20:00 Uhr Monatsversammlung**  
im Forstkeller
- 06.06. ab 10:00 Uhr Training sportliche Flinte und Kurzwaffe** in Nürnberg
- 07.06. 13:30 Uhr Wurfscheibentraining Flinte** in Amerdingen
- 10.06. ab 19:00 Uhr Training Büchse und Kurzwaffe** in Gnotzheim
- 26. + 27.06. Teilnahme an der Landesmeisterschaft Bayern Sportliche Flinte** in Lauf a. d. Pegnitz
- 28.06. Teilnahme an der SLG-Leitertagung** in Lauf a. d. Pegnitz
- Vorankündigung für Juli 2026:**  
**04.07. ab 10:00 Uhr Training sportliche Flinte und Kurzwaffe** in Nürnberg

**Ansprechpartner** für die SLG Hesselberg e. V.  
Sebastian Pelczer als SLG-Leiter (09802/204-309) u.  
Martin Engrubner stv. SLG-Leiter (09832/705220)

## Deutsch-Französischer-Freundeskreis

Der Freundeskreis beteiligt sich am **31. Mai am Volksfestumzug und freut sich, dabei zu sein.**  
**Vom Donnerstag, dem 11. Juni, bis zum Montag, dem 15. Juni,** fährt eine Wassertrüdingen Gruppe nach Bellac. 18 Personen haben sich angemeldet. Die Partnerstadt hat zu einem großen lokalen und regionalen Fest eingeladen.  
**Nähere Infos** bei Annegret Becker (annegret.becker.dff@outlook.de)  
Tel. 09832 5589428 und  
Birgit Ruttmann 09832 9125

## Gospelchor „More than words“ Wassertrüdingen

**Hallo du, hast du nicht auch Lust, bei uns, den Chorwürmchen, mitzumachen, so wie ich?**  
**Wir treffen uns am Donnerstag um 15:45 Uhr in der Betty-Staedler-Mittelschule zum Singen mit Franzi Benning.** Um 16:30 Uhr hören wir dann auf, damit abends die Erwachsenen in die Probe zum Gospelchor gehen können.  
**Und Mama, Papa, Oma, Opa, Tante, Onkel, wer geht von Euch zum Singen?**  
Der Gospelchor Wassertrüdingen freut sich über jeden Neuzugang. Ganz egal, welche Stimmlage.  
**Wir proben jeden Donnerstag (außer in den Ferien) um 20:00 Uhr in der Betty-Staedler-Mittelschule.**

**Chorleiterin:** Anke Seefried Tel. 09832/218459

**Info zu Auftritten:** Hanna Karl Tel. 09832/7725

## Schützenverein Wassertrüdingen

**Schießzeiten: Jeden Fr. ab 19:00 Uhr.** Neue Gesichter sind jederzeit herzlich zum Schnuppern willkommen!  
Zur besseren Planung freuen wir uns über eine kurze Anmeldung beim 1. Schützenmeister unter [sm1@schuetzenverein-wassertruedingen.de](mailto:sm1@schuetzenverein-wassertruedingen.de).

Besonders freuen wir uns auch über unseren Nachwuchs: Für unsere Jugend steht ab sofort Anna Rempel als Jugendtrainerin zur Verfügung und freut sich darauf, neue junge Schützinnen und Schützen im Training willkommen zu heißen.  
**Der Schützenverein freut sich auf euch!**

## BRK-Sozialdienst

**31.05./01.06. Volksfest -**  
Dienst nach Einteilung

**11.06. ab 14:00 Uhr Seniorennachmittag** im Gemeindehaus der Liebenzeller Gemeinschaft, Brauhausstraße 30  
Anmeldung bis 08.06.26 bei Traudl Österlein (Tel. 09832 / 91 38)

### Öffnungszeiten Kleiderkammer:

(im ehem. Feuerwehrhaus, Oettinger Straße)  
**Jeden Dienstag von 16:00 – 18:00 Uhr.**  
Annahme von sauberer, tragbarer Kleidung  
**Jeden Mittwoch von 14:00 – 16:00 Uhr** ist die Kleiderkammer für die gesamte Bevölkerung zum Einkaufen geöffnet.

**Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Traudl Österlein (Tel. 91 38) / Angela Titze (Tel. 77 32).**  
Bitte legen Sie keine Waren vor die Türe der Kleiderkammer, sondern geben diese am Dienstag zwischen 16:00 und 18:00 Uhr ab. Vielen Dank.

## Gesangverein Fürnheim e.V.

**Komm und sing im Chor!** Wir freuen uns über jede neue Stimme in jeder Stimmlage in unserem gemischtem Chor.

**Proben: immer donnerstags 20.00 - 21.30 Uhr**  
im Gasthaus Forstquell in Fürnheim

**Wir singen nicht nur im stillen Kämmerlein, sondern proben auch für verschiedene Auftritte und die Geselligkeit kommt auch nicht zu kurz.**  
**Vereinsvorständin und Chorleitung:**  
Uschi Schmolli 01575 8857484

**Motorrad Club Wassertrüdingen (MRCW)**

12.06. 20.00 Uhr Monatsverammlung im Forstkeller  
 26.06.-28.06. Motorradtreffen ab 20.30 Uhr mit Live Musik am Forstkeller

**Kinderchor der Musikschule Wassertrüdingen**

Jeden Montag treffen sich Kinder von 6-12 J. von 16 – 16:45 Uhr in der Aula der Grundschule Wassertrüdingen um gemeinsam zu singen. Unser Chor singt Lieder verschiedenster Musikrichtungen. Die Teilnahme ist kostenlos. **Schau doch einfach mal vorbei!** Nähere Info zum Angebot der Musikschule finden Sie unter [www.musik-schule.org](http://www.musik-schule.org)

**Imkerverein Wassertrüdingen**

**Herbstversammlung 2026**  
 15.11. 18:30 Uhr Jahreshauptversammlung mit Filmbeitrag im Anschluss  
**Filmbeitrag** zur Honigbiene & offener Austausch o **Film:** Zucht & Besamung  
**Veranstaltungsort:** Treffen im GH zum goldenen Löwen der Familie Lotter, Pfarrstr. 2, Geroltingen. Abendessen in der Gaststätte ist möglich!

**Praxistreffen** an den Bienen: Neben den Versammlungen führt der Imkerverein auch Praxistage mit den Vereinsmitgliedern an den Bienenvölkern durch. Bei Interesse gerne bei dem Vorstand des IV Wassertrüdingen melden.

**E-Mail: Imkerverein-wtr@web.de**  
 Herzliche Einladung an die Mitglieder sowie Interessierte zu unseren Treffen! Kurzfristige Änderung der Termine behalten wir uns vor. Eine Benachrichtigung geht dann aber an die Mitglieder raus!

**Röckingen**

11.07. 19.00 Uhr **Königsproklamation** in Röckingen, mit Abholung der Könige

**LIVE MUSIK SAMSTAG 20:30 UHR**  
**MOTORRADCLUB WASSERTRÜDINGEN**  
**SAMSTAG „OPENHOUSE“ OFFEN FÜR ALLE**  
**Motorradtreffen 26-28.06.2026** Anreise ab: 15:00 UHR  
**MUSIK-ESSEN-TRINKEN**  
**FORSTKELLER WASSERTRÜDINGEN**  
 ... WIR ÜBERNEHMEN KEINE HAFTUNG ...

**Zertifizierter Pilates-Kurs**

startet am Dienstag, 09.06. im Haus der Kirche in Wassertrüdingen.  
 17:30 - 18:15 Uhr/ 18:30 - 19:15 Uhr  
 8 Einheiten, bis zu 100% bezuschusst durch deine Krankenkasse.  
 Anmeldung und Rückfragen bei der Kursleitung Niels Zajitschek unter Tel. 017699283166

**rikshatouren Buch Deine Tour!**  
 Rikschatouren in & um Wassertrüdingen  
 0160/60 16 317

Wer Bier trinkt, hilft dem Ärztehaus Wassertrüdingen  
**Haus-Liefer-Service ab 1. Mai 2026**  
 Mitgliedschaft ist kostenlos.  
 Förderverein für das Ärztehaus Wassertrüdingen e.V. Tel. 09832-7088500

**Pflingspokaltourier**  
 SV Rausen-Schupfinge e.V.  
 22. - 25. Mai 2026  
 Freitag 17:30 Jugendspiel 19:00 11m-Turnier  
 Samstag ab 13:30 Punktspiele 19:30 Stimmungsabend  
 Sonntag 10:00 Weißwurstfrühstücken 14:00 FFW-Turnier 19:30 Bayerischer Abend ohne Filbert!  
 Montag 10:00 Weißwurstfrühstücken 14:00 AH-Turnier ab 18:00 Unterhaltung mit der MK Fremdingen

Infos unter [www.werbegemeinschaft-wassertruedingen.de](http://www.werbegemeinschaft-wassertruedingen.de)

19.6.-21.6.2026  
**150 JAHRE**  
 Freiwillige Feuerwehr Unterschwaningen

**Wir verteilen immer vor dem Monatsersten.**

**Verteilgebiet Wassertrüdingen Aktuell**

**Auflage 15 500 Stück**

Quelle: [openstreetmap.org](http://openstreetmap.org)  
 Lizenz: Open Database License (ODbL)  
 Infos unter [www.werbegemeinschaft-wassertruedingen.de](http://www.werbegemeinschaft-wassertruedingen.de)

Der TSV Wassertrüdingen lädt ein zum **SOMMERCUP & STADTPOKAL**

**Samstag, 27. Juni 2026**

**Sommercup der Jugendmannschaften:**

- 09 bis 11:30 Uhr G-Jugend Festival
- 11:45 bis 15:30 Uhr F Jugend-, E Juniorinnen-, E1 und E2 Junioren-Turnier
- 16 bis 19:45 Uhr D Jugend-Turnier

**Infos zum Stadtpokal:**

Von 16 bis ca. 19:45 Uhr spielen vier Mannschaften gegeneinander, eingeteilt je nach Stadtgebieten: FC Herbstwiesen, SC Lehenfeld, VfB Stadtkernkicker und Eintracht Auswärts

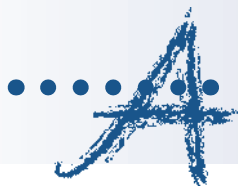
- Die Mannschaften setzen sich aus aktiven, unerfahrenen, ehemaligen, männlichen und weiblichen Spielern ab 16 Jahren zusammen
- Geplant ist Kleinfeld und ca. 2x20 Minuten Spielzeit. Wird aber je nach Zusagen noch angepasst.

Beim gemeinsamen Ausklang findet die Siegerehrung um dem Wanderpokal des 2. Bürgermeister Klaus Schülein statt.

Bei Interesse der Teilnahme schreibe eine E-Mail an [Stadtpokal-Wassertruedingen@web.de](mailto:Stadtpokal-Wassertruedingen@web.de)  
 Du wirst dann zur WhatsApp-Gruppe des jeweiligen Stadtbezirks eingeladen. Dort gibt es weitere Infos :)

**Für leckere Speisen und Getränke ist den ganzen Tag ausreichend gesorgt. Wir freuen uns auf zahlreiche Spielerinnen und Spieler, sowie Zuschauer und Fans.**

Ihre Abteilung Fußball  
 TSV Wassertrüdingen



Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

## REINIGUNGSKRAFT

 (m/w/d)

**IN TEILZEIT**

**Senioren- & Pflegeheim**  
Wassertrüdingen

Ihre Vorteile bei uns u.a.:

- Motiviertes Team
- Gut begleitete Einarbeitungsphase
- Moderne Arbeitsplätze
- Kostenlose Getränke während der Dienstzeit u.v.m.

Komm in unser Team!

**TOP-ARBEITGEBER IM PFLEGE-BEREICH**



Mehr dazu und weitere Stellenangebote:  
[www.seniorenheim-wassertruedingen.de/jobs](http://www.seniorenheim-wassertruedingen.de/jobs)

Träger:  
Landkreis Ansbach

# KLIMA-CHECK FÜR COOLE FAHRTEN.

Bevor's heiß wird – jetzt Klimaanlage checken lassen!

ICH MAG'S KALT. MEIN AUTO AUCH.

**UNSER ANGBOT**  
**KLIMA-CHECK**  
**69,90 €\***  
zzgl. Material

- MEHR KÜHLE. MEHR KOMFORT.
- FREIE SICHT. SICHER UNTERWEGS.
- FRISCHE LUFT. STATT MUFFIGE LUFT.
- WERTERHALT. FÜR IHR FAHRZEUG.

**AUTOHAUS Krebs**  
persönlich. ehrlich. gut.

**JETZT TERMIN SICHERN – DAMIT SIE COOL BLEIBEN, WENN ES HEISS WIRD!**

\*Angebot gültig von 01.06. bis 10.07.2026  
Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.

## Veranstaltungen im Juni

### Beyerberg

- 03.06. Kappelbuck - Schnitzen für Kinder - mit Anmeldung
- 14.06. Kirchengemeinde Beyerberg, Gottesdienst am Kappelbuck mit Posaunenchor, 10:00 Uhr
- 18.06. Kappelbuck - monatliche Wildkräuterführung
- 20.06. Kappelbuck - Eingefangene Natur auf Papier - mit Anmeldung
- 21.06. Silberne Konfirmation mit Posaunenchor, 9:30 Uhr
- 26.06. Kappelbuck - Waldbaden - mit Anmeldung

### Ehingen

- 13.06. Kindergarten-Familienfest
- 27.06. Schulfest, Grundschule Ehingen, 11:00 - 14:00 Uhr
- 27.06. Makrelenessen am Sportheim, 18:00 Uhr

### Lentersheim

- 03.06. SV, Kirchweihschießen Oberschwangenen
- 04.06. Siebenerfest in Frankenhofen
- 07.06. FFW, Umzug 130 Jahre FFW Frankenhofen
- 21.06. FFW, Umzug 150 Jahre FFW Unterschwanigen

### Röckingen

- 20.06. 19:00 Uhr Sonnwendfeuer Badeweiher FFW

- 21.06. Jubelkonfirmation Kirche Kirchengemeinde

### Unterschwanigen

- 03.06. Kirchweihauftakt und -schießen 19:00 Uhr Schützenverein Enzian
- 04.-08.06. Kirchweih Oberschwangenen
- 19.-21.06. 150 Jahre FFW Unterschwanigen
- 28.06. Kirchen- und Schlossführung 14:00 Uhr Gästeführerteam

### Wittelshofen

- 05.-07.06. Campo Ballissimo, Fußballcamp, TSV Dorfkemmathen, Sportgelände Dorfkemmathen
- 07.06. 09:00 Uhr, Kirchweihgottesdienst mit anschl. Weißwurstfrühschoppen, Kirchengemeinde Illenschwang Dorfokal/50 Jahre Sportheim, TSV Dorfkemmathen, Sportgelände Dorfkemmathen
- 14.06. Gartenfest, OGV Wittelshofen, Lehrgarten an der Schule
- 19.06. 40 Jahre Haisla, Dorfjugend Illenschwang, Sportplatz
- 20.06. Grillfest mit Oldtimerausfahrt "Krieger- u. Res.-Kameradschaft Illenschwang", Sportplatz Illenschwang
- 20.06. 19:00 Uhr Sonnwendfeuer am Sulzschplatz, FFW Wittelshofen, Sulzschplatz Wittelshofen
- 21.06. Gottesdienst im Grünen, Dorfjugend Illenschwang, Sportplatz

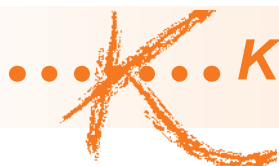
### Limeseum

- 06.06. Römerpark Ruffenhofen, "Römischer Handwerkermarkt: Alltag am Limes wird lebendig!" LIMESEUM
- 07.06. Römerpark Ruffenhofen, "Welterbetag, Römischer Handwerkermarkt: Alltag am Limes wird lebendig!", LIMESEUM
- 28.06. 11:00 Uhr Führung durch den Römergarten, LIMESEUM Ruffenhofen

### Gerolfingen

- 09.06. EBZ Hesselberg, Abendvortrag: Julius Steinmetz: NS-Sympathisant, NS-Verfolgter, Gerolfinger Pfarrer EBZ, 19:00 Uhr
- 13.06. ScheunenLädle, Workshop: Sommer-Kränze, Dorfgemeinschaftshaus Aufkirchen, 14:00 Uhr
- 14.06. Reitverein, Voltigierturnier, Reitanlage, ganztägig
- 20.-21.06. Luftsportverein Irsingen/Hesselberg, 100-Jahre Segelflug am Hesselberg, Flugplatz Irsingen
- 21.06. Kirchengemeinde Gerolfingen, Diamantene/Eiseme Konfirmation, St. Erhards Kirche Gerolfingen, 09:30 Uhr
- 26.06. KC-Aufkirchen, Preisschafkopfturnier, Festzelt, 19:00 Uhr
- 27.06. KC-Aufkirchen, Livemusik, Festzelt, 19:00 Uhr
- 28.06. Kirchweih Aufkirchen
- 28.06. Chöre Querbeet, Festival, EBZ, 19:30 Uhr

Wir, das Wassertrüdingen AKTUELL, übernehmen für geänderte, abgesagte, verschobene oder falsch gedruckte Termine keine Verantwortung.



## Wassertrüdingen Figurentheater

### Termine Juni 2026

- 14.06. 16:00 Uhr Kasperles neuer Freund  
für alle ab 3 Jahren - Spieldauer ca. 45 Minuten

Kartenvorverkauf für Kindertheater: unter Info-Tel. 09832/8983278 (Mo.-Sa. Von 10:00 bis 18:00 Uhr) oder an der Tageskasse  
Alle Veranstaltungen finden im Figurentheater in der Neuen Schulgasse 1 statt.  
Eintrittspreise Kindertheater: Kinder 6 Euro pro Nase, Erwachsene 6 Euro.  
Reservierungen sind erwünscht: Tel. 09832/8983278 oder 0177/3207937  
Gesamter Spielplan unter: [www.wassertruedinger-figurentheater.de](http://www.wassertruedinger-figurentheater.de)